

Kraków dnia 7 Czerwca 1884 r.

DJABEŁ

ROK 16.

Nr. 11.



Numer pojedynczy 20 ct.

Wychodzi dwa razy na miesiąc. — Administracya w głównym Ryнку Nr. 30. — Rękopismów nie zwraca się, ale bywają niszczone.

Przedpłata kwartalna: w Krakowie 1 złr., z przesyłką pocztową 1 złr. 15 c., w Niemczech 2 marki.

Prenumeratę listy i artykuły należy nadsyłać do handlu R. Ludwińskiego, Gł. Rynek Nr. 30 (pod adresem: Redakcja „Djabła“

W umieszczaniu ogłoszeń pośredniczy: G. L. Daube et Comp. Central Annoncen Expedition Frankfurt a M.

Z DJABELSKICH ŚPIEWEK.

Kraju mój jakżeś szczęśliwy!
Twój duch się w roskoszach pasie,
Olbrzymie Stańczyków wpływy
Strach budzą w germańskiej rasie!

Zamożne masz dwory, chaty,
Uczonych — jak ryb w sadzawce,
Żydzi z kagańcem oświaty
Siedzą na karczmach jak zbawce.

Pansławianizmu sztandary
Ojczyzna w mózgach zwycięża —
Na czele z chorągwią wiary:
Moralni jak Chrystus księża.

Bieda cię żadna nie gniecie,
Płyniesz i mlekiem i miodem;
Naród twój na całym świecie
Jest najszczęśliwszym narodem!

Rząd cię nie nurzy sejmami
Z miłości jak „Czas“ dostrzeżę,
W urzędach polacy sami
I kolej... nur polnisch biega.

U steru twoi! — Wil.... kiwa
By szli mu: urządzać Niemcy...
O! Galicjo szczęśliwa,
Was willst du mein Liebchen więcej?

Czemuś więc skwaszona taka...
W brudnej podartej koszuli?
Czyżby się żywot żebraka
Podobał mojej matuli?

Czas na to — jeszcze masz buty!
Żebractwo nie szło by gładko...
Masz buty — i kołnierz suty...
Was willst du noch mehr magnatko!

Djabeł.

Dumanie pana Jacentego.

Dzieją się rzeczy o których by się nie śniło nawet hotentockim filozofom, gdyby ich mózgi znały historję naszą — a dzieją się one w Krakowie w tem uświęconem sereu narodu polskiego, którego patriotyzm podziwiają nawet moskale i krzyżaki te śmiertelne wrogi jego żywota. Ochydna zgnilizna panującego stronnictwa tak się rozwieliła, że zjadliwością swoją rzuca się ona już i na narodowy nasz honor.

Niezaprzeczoną jest rzeczą, że Adam Mickiewicz i Tadeusz Kościuszko są to dwie wielkie postacie, dwie świętości droższe nam od innych. Złożył prochy Adama pod dachem narodowej skarbnicy naszej — to przecież coś tak pięknego, że do oka ciśnie się łaza z serca na samą myśl docekania się tak uroczystej chwili.

Mówię to nie tylko w imieniu własnem, ale i w imieniu tych, którzy nie należą ani do Stańczyków — ani do Wielopolczyków — ani do mas niewykształconych dotąd — mówię w imieniu wszystkich, w których sercach żłość błaźnów krakowskich nie wytepiła jeszcze prawdziwego uczucia miłości ojczyzny.

Mówię to dla ulgi w wspólnym bolu — bo zaprawdę są uczynki, które cierpienia sprawiają, chociażby z pozoru tylko na śmiech szyderyski zastugiwały — jak oto następujący:

Prezydent miasta Dr. Weigel będąc przekonanym, że sprowadzenie popiołów Mickiewicza do Krakowa o ile można jak najszybsze, leży na sereu każdego polaka. zapisał przed kilku dniami z powodu obecności syna nieśmiertelnego wieszca tak jego, jako i członków miejscowych komitetu budowy pomnika — aby się ze brali w komplecie dla porozumienia się w tej kwestji tak ważnej tak całą Polskę obchodzącej.

Z 19 członków przybyło na posiedzenie 12. Z nieobecnych jedni wyjechali — drudzy mieli ochotę wyjechać — trzeciemi zrobiło się niezdrowo — zawsze jednakowo było dwie trzecie obecnych — czyli był komplet mający prawo decydować — a który też zdecydował niestety, na wniosek Dra Szałchowskiego; przyszłego w marzeniach prezydenta miasta — zdecydował większością głosów z stańczykowskiego obozu, aby w sprawie sprowadzenia zwłok Mickiewicza „czekano liczniejszego kompletu“ — to jest aby odłożono rzecz całą ad calendas graecas!

Łudzi się nie ma czego. Stańczykom nie podobał się zawsze i nigdy podobać się nie będzie taki akt historycznego znaczenia, któryby rozgrzał ducha, zalewanego przez tych gascieli — dla osobistych swych celów — gnojówką ich własnego wyrobu. Oni ciągle tak sprowadzeniu zwłok jak i postawieniu pomnika stawiali przeszkody gdzie tylko mogli — nawet solą w oku im była puszką w magistracie przeznaczona do zbierania składek na

cel powyższy. Jeszcze Dr Dietl również gorący patriota jak i terażniejszy prezydent — pragnąc zadość uczynić tej narodowej potrzebie — porozumiewał się z rodziną nieśmiertelnego wieszca co do przewiezienia tych świętych prochów do Krakowa, a wiemy jak mu tu ręce umiano zrzecznie wiązać wśród czynienia nieodzwrotnych w tym względzie kroków. O zaiste słuszenie powiedział pan Władysław Mickiewicz czując jaki wiatr panuje w komitecie: „Widzę panowie, że inne jakies konsyderaacje wami powodują. Rodzina ustąpić musi waszej woli, skoro się wachacie — sprowadzić popioły narodowego poety dziś — gdy jest pora potem najodpowiedniejsza“. Przebac mi Boże jeżeli się myślę — ale myślę, że musiał duch moskiewski słysząc te słowa zawołać: „Ach sukinyń, jak on zna dobrze tę stańczykowską rabiatę“.

Ciężka to rzecz opowiadać tę smutną scenę, która się w komitecie odbyła — ale niechże wie szlachetny syn wieszca, który w niej brał udział, że panowie: Tarnowski, Jakóbowski, Szałchowski i tych kilku innych, którzy głosami swemi zniewczyli znaczą myśl prezydenta — i zakompromitowali miasto nasze — niech wie, że są to tylko osobniki działające w myśl klikli — nieczem nie łączącej się z wyrazem opinji ogółu; pragnącego jak najprędzej uczcić w wnętrzach Wawelu święte prochy jego Ojca.

Jakkolwiek p. Tarnowski po gorącym przemówieniu p. Wł. Mickiewicza popierającego zdanie p. prezydenta, ażeby się jak najprędzej zająć sprowadzeniem do Krakowa drogich nam szczątków, mógł wymyśleć poważniejszy argument mający na to dość czasu — aniżeli ten z którym wystąpił przeciw sprowadzeniu zwłok — przecież z pewnym rodzajem litości i miłosierdzia, pomijam ten jego argument — a to z uwagi, że w pewnych rzach walka z duchem prawdy, jest bardzo trudna nawet w umyślach pełnych fantazji najbardziej wybujałej.

Inna rzecz z panem Faustynem Jakóbowskim, który sobie pozwolił akt sprowadzenia zwłok Mickiewicza traktować z pewnym uszczerbkiem czci narodowej, jak gdyby był uprawnionym plenipotentem tego narodu do działania w jego imieniu i to na własną rękę. Panu mecenasowi Jakóbowskiemu zdaje się zawsze, że wszyscy ci którzy nie podziwiają jego doraźnych zapatrywań, są delikwentami których mu wolno jak przed kratkami sądowni masakrować, bądź to szyderskim bądź brutalnym słowem.

Panu mecenasowi mimo serdecznej próby i objaśnień p. Mickiewicza, że nie będzie żadnych przeszkód w złożeniu zwłok na Wawelu, podobało się za zwłoka gardłować w taki sposób, że budził wstępnę — podobało mu się przy tej sposobności ugręsy mieszczanów krakowskich, za co jednak otrzymał dobrą odprawę od pana Baranowskiego. Panu mecenasowi podobało się, czynić Bóg wie jakie propozycje, stawiać wymarzone trudności, i gwałtem wmaiać w drugich, że sprowadzać zwłok dzisiaj nie można, bo będzie to kosztowało przeszło 20 tysięcy co byłoby wielkim uszczerbkiem funduszu pomnikowego. Pomimo, że i tu p. Wł. Mickiewicz wykazał, iż koszt sprowadzenia nie przeniosa 4 tysięcy franków, przecież p. Jakóbowski uparł się przy swoim twierdzeniu — postanowiwszy wszędzie gdzie się da tylko, lać wodę na młyn stańczyków! — Pomijam jednak milczeniem tę dość forsowną a wątpliwego wynagrodzenia pracę — ale pomijam nie mogę krzywdę, którą p. Jakóbowski wyrządził całemu narodowi, przedstawiając go przed światem jako bezdusznego egoistę na którego bezinteresowną pomoc nie rachować nie można. Fe! panie mecenasie, to obrzydliwa elukubracja! Na drugi raz jeżeli znajdziesz sposobność dotknąć się tak wspaniałej piękności, jaką jest miłość narodu polskiego dla swoich ofiarników — to raz sobie panie pierwszej ręce obmyć, abyś jej nie powalał jak dzisiaj!

Kto to panu dał prawo tak poniewierać naród własny? Krzyknijcie, choćby tylko z wieży Marjańskiej o co się rozchodzi — a ujrzycie, że ten sam biedny Kraków złoży choćby grosz wdowi, byle tylko ujrzyć w swej chacie prochy Mickiewicza! I pan, obywatel, radca, człek inteligentny, nie umiałeś wznieść się do znanego uczucia tych krakowskich mieszczuchów, z których sobie kpić lubisz? Nie wystarczyły ci przypomniane przez p. Łuszkiewicza te nie zbyt dawne dzieje wódzkiego grosza pokrywającego kosztą pogrzebu prochów Kaźmierza W.? Fe! to wstyd!

Leżć co tu pomogą wszystkie wykrykniki. Jaka z nich satysfakcja! Żadna. Hej! panowie mieszczuchy, nas skrzywdzono — nie dajmy sobie grać dalej na nosie. Popioły Mickiewicza sprowadzić trzeba. Stańczyki nie dopuszczą tego bo oni każde szlachetniejsze choćby najcięższe sere bicie uważają za zbrodnię i widziecie na jakiego dudka wystrychnęli się sami z tym Zjazdem ku uczczeniu Kochanowskiego. — Moja rada zawiązać się w komitet drugi nie mający żadnego związku z tym pomnikowym, który przedź wymrze nim pomnik stanie — i najprzód: przeprosić publicznie rodzinę wieszca za tę boleść której syn jego doznał w oym komitecie — potem: podziękować panu prezydentowi za te jego zacne chęci tak zgodne z wolą narodu, któremi upiękzył koniec swych rządów — a nareszcie, w imię Boże zająć się zebraniem grosza by w myśl p. Prezydenta i rodziny Mickiewicza szczątki jego w tym roku jeszcze do Krakowa sprowadzić.

EPIGRAMAT.

Że w sprawie Kamińskiego tyłu się zwało,
Nie dziwnego — gdyż z szwarzem do czynienia
[miało.]

SZOPKA.

(zestawił: Peer).

28.

Ani słowa,

W Radzie miasta tęga głowa,

Dobro tegoż, na urzędzie

Będąc, zawsze miał na względzie —

Za to uznanie.

Ale mój panie,

Są tu dwa grzechy:

Pro primo: miasto które kochałeś

Tnąc plantacje pozbawił chętales

Ozdoby i uciechy;

A pro secundo, za to in fundo

Osadzić aści — wszakże rzecz zdrożna

Tak lekceważył pamięć poety

By go chcieć stawiać gdzieś tam... o rety!

Dalibóg panie, nie można!

31.

Ten oto numer dziewięzy

Lątek już 30 liczy;

Lat prześnionych, przemarzonych,

W rezultacie — zawiedzionych!

Nikt jej wdzięków nie ocenił,

Nikt się z panną nie ożenił.

Nadziei znikł już ostatek,

Aliści owa dziewica

Chłopeu co gładkie miał lica,

Ośmnaście ledwie latek,

W ucho trele słodkie nuci,

I z kretešem bałamuci.

Młokos zwolna zmysły gubi

I podaje w błogiej wierze

Cyrografik na papierze,

Jako wkrótce ją poślubi.

Tu epilog — smutny weale,

Rozwiały się barwne zorze,

Młody amant już w

Gra na cytrze gorzkie żale,

Gdzie uniesion z matki woli,

Utulić się ma powoli.

A panienska z swym stryjaszkiem,

Opiekunem, czy wujaszkiem,

Co ułatwiał te romanse,

Z żalu kładzie pasyanse.

29.

Tego to pana, pomnik stanąć ma

Ze o plantacje tak gorliwie dba.

A na pomniku wyrują te słowa:

„Oto jest głowa,

Tego co trawkę na rynku siać chciał,

By skwery miał;

Zas na plantacjach wyciał mnóstwo drzew,

Bo myśli jego podobne do plew.“

A stopy pomnika będzie zdołił wian

Z kwiatu, który jest „auritus“ zwan.

(Dok. n.)

Z toru wyścigowego.

Na sezon letni zapowiedziane są następujące wyścigi:

1. Wyścigi między Wiedniem a Rzymem o intratną posadę arcybiskupa. Bieg z przeskokami.

2. Wyścigi na torze krakowskim o krzesło prezydenta. Do biegu zapisanych

jest kilku anglezowanych wierzchowców, ujeżdżonych przez Stańczyków — jeden wałach i dwa wolno dresowane ogiery.

3. Wyścigi dziennikarzy rosyjskich i niemieckich w ujadaniu na polaków z okazji sprawy Kosadzewskiego.

4. Wyścigi o posadę dyrektora dóbr fundacji skarbkowskiej. Panowie jadą.

5. Wyścigi połączanych żróbków o względnie pewnej artystki dramatyczno-nawino-sentymentalno-kokotkowo wokalnej.

Do uksiążęconego.

Choć się na Polaków dąsasz,

Choć ich gryziesz, szczypiesz, kąsasz,

Choć ich na nich sarkasz, plujesz,

Choć ich więzisz, denuncjujesz,

Choć ich gnieciesz, dusisz, bijesz,

Lecz ich bratku nie przeżyjesz!

Prędzej, później oni tobie

Pomnik postawią na grobie

W takie opatrzone słowa:

„Tu spoczywa łysa głowa,

„Która miała być jenialną

„Jedną tylko kardynalną

„Brzydką wadę posiadała:

„Że przy całej swej zdolności

„Dla ogółu **nic** ludzkości

„Dodatniego nie zdziałała.“

999.

Recepta na obraz historyczny.

Weź trochę aksamitu, trochę atlasu, kilka dywanów — parę zbroi — co nieco ryszunku wojennego — przenieś na płótno z fotograficzną wiernością rysy kilku expresów z pod hotelu Drezdeńskiego — dodaj do tego trochę rąk muszkalarnych, kilka par nóg, zakutych w blachę lub całkiem nagich — zmieszaj to wszystko razem — przyklep etykietę — postaraj się o efektowne ramy i obraz gotowy.

Do wiankowego komitetu.

Pono jeden i drugi z członków zły i grogi, że Djabel ich wyszydza i bierze na rogi. Wyszzydza — bo robicie panowie na rzecz Zamiat starych zwyczajów ogródkowe hece, Na których zdziwionemi czelek widzi otrzyma Ognie, lodzie, fontanny — tylko wianków nie ma.

Korzyści

historyczno-literackiego zjazdu w Krakowie.

Hrabia Tarnowski przekonał się, że wpływ Stańczyków i Akademii umiejętności ności sięga daleko — skoro oprócz Spasowicza i Chmielowskiego — jeszcze kilku innych literatów i profesorów mógł ściągnąć do Krakowa.

Prezes Majer próbował pierwszy raz nie być prezesem, ale próby nie wytrzymał i palnął na zakończenie mówkę jako prezes nadzwyczajny.

Kraków się dowiedział, że epoka odrodzenia obrała sobie siedziby w domu p. Bobrzyńskiego i na Szlaku.

Restaurator w ogrodzie Strzeleckim przyszedł do przekonania, że literatura polska nie wiele większe odniosła korzyści z zjazdu niż on sam.

Redakcja „Zsasu“ pokazała się dziwnie wstrętną, że dotąd przybycia uczonych niemieckich do Krakowa nie zużytkowała na korzyść Stańczyków.

Jan Kochanowski nabył przekonania, że Opatrzność równie bujną fantazją obdarzyła prof. Bobrzyńskiego w chwaleniu prof. Tarnowskiego — jak prof. Tarnowskiego w chwaleniu prof. Bobrzyńskiego.

Profesor Cwikliński dowiódł ks. kan. Pelczarowi, że nie każdej wronie w pawich piórkach dobrze.

Co się dzieje?!

Dziwna u nas się wyrabia
Z posadami wszema normą:
Konkurs rozpisan (pro forma) —
Gdy już przeznaczony hrabia
Długi, cienki, nazwą „młody“,
— Co żydowskie dzierzył „brody“ —
Na świeżego dyrektora
Fundacji trzy milionowej
Co jak była — będzie chora
Mimo akwizycji nowej!Gdyby Skarbek wstał tak z grobu,
Dałby on wam dzisiaj bobu
I „Hab! Dank“ swoje herbowe
Na frymarki rzekłby owe.
Wstać nie może pogrzebiony,
Choć jest strasznie oburzony
Widząc, jak to jego praca
I ofiarność zmarowana,
Ale w grobie się przewraca
I przeklina ród hetmana!

TELEGRAM „DJABŁA“.

Donoszą nam z Parnasu, że ś. p. Kochanowskiemu z całego Zjazdu urzędowego na cześć jego, najbardziej się podobał himn austriacki, którego dotąd nigdy nie słyszał.

Po przedstawieniu Maleka.

1.

Panna K. wiedzieć o tem powinna być przecie, że inaczej w Maleku trza grać niż, w Hamlecie — Bo każdej warjatce inna służy miara, Inna eórcie ministra — a inna Tatar.

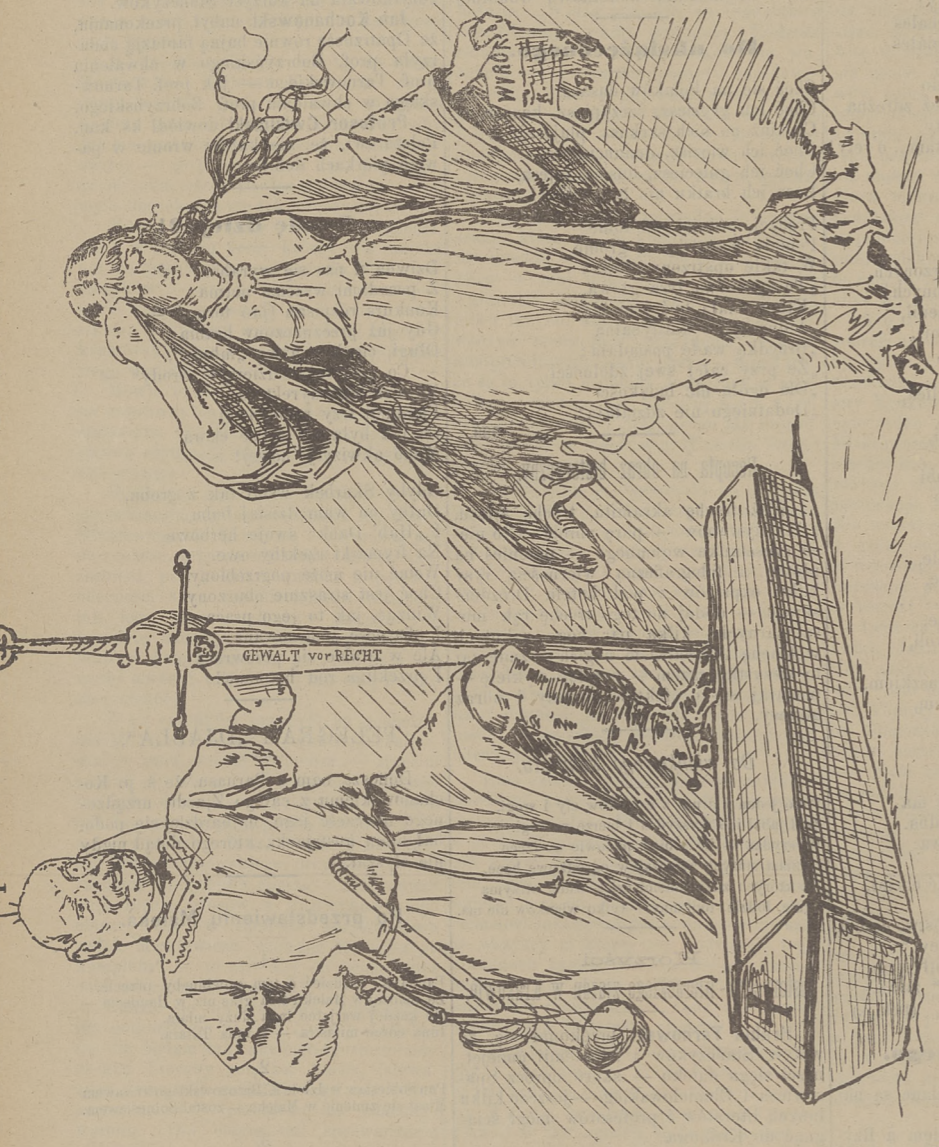
2.

Pan Sobiesław w dziele K. Brzozowskiego krwawem Miał się zmienić w Maleka — został Sobiesławem.

3.

Dyrekcja chcąc uczcić Brzozowskiego niby Nieszczędzia nakładów, jak też dzielo warte — Bo dała nam w salonie potłuczono szczyby Ściany powycierane i w szmaty podarte.

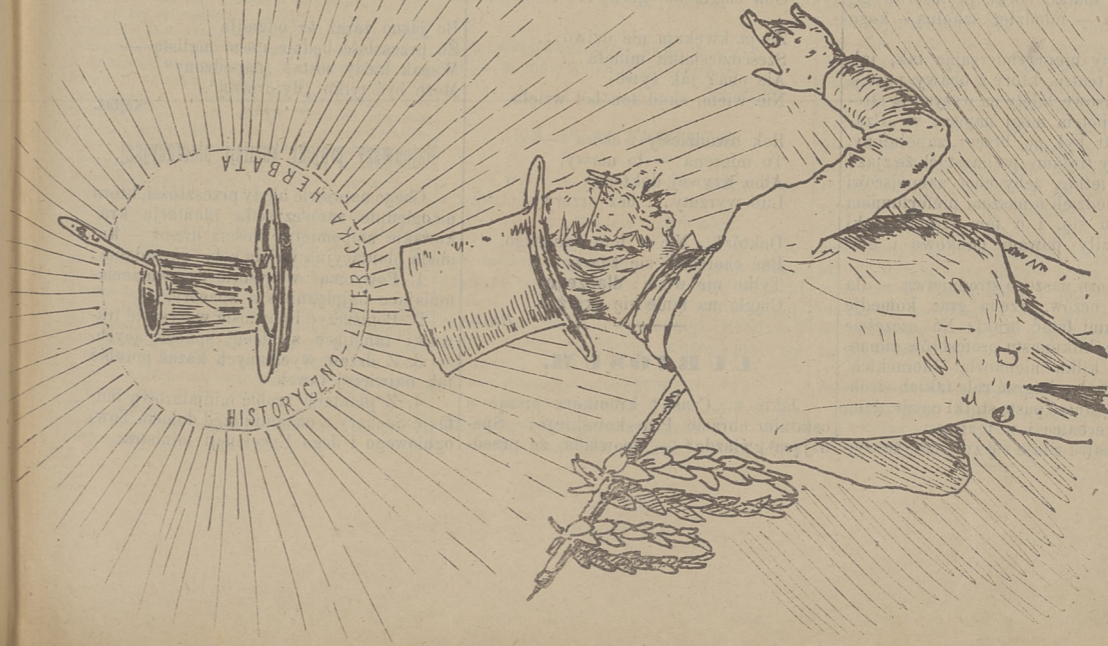
Sprawiedliwość niemiecka i opinia publiczna.



Opinia: Ależ wy mu żadnej winy nie dowiedli! Więc to taka owa sprawiedliwość niemiecka, do której się niepotrzebnie odwołał!

Polenfresser: Jam sprawiedliwość w razie tym — jam wszystko jest!

Z historyczno-literackiego Zjazdu, poświęconego pamięci Wieszcza z Czarnolasu.



Excelencja: Przyniosłem im laury... ale wieniec, ryzyko... bo jak jestem bene natus et possessionatus — tak z całym tym zjazdem i z temi herbatami zrobilo się fatalne fiasco!



— Tańczącej myszy — a która nie słyszy, niech żatuje strasznie, bo dwaj mistrze właśnie wzajem sobie grają i wzajem śpiewają: I ja wielki i tys wielki — myśmy wielcy oba!

Z PODLASIA.

Szanowny Djable!

W imię prawdy i swobody
Stacasz boje tyle lat,
I pod hasłem świętej zgody
Do rodzinnych pukasz chat.

Mężnie stoisz na wyłomie,
Umiesz wykrzyć każdy brud —
A ciskając — grom po gromie,
Od manowców strzeżesz lud!

Choć masz Djable, wielu wrogów
Nie nie pytaj — tylko śmieć
Z przed oczystych zmiaataj progów,
I jutrenką prawdy świeć!

Raz zwycięży prawda przeciw
Zwalczaj fałsz, obłudę gniew!
Choć twą rolę zima gniecie
Nie zmarnieje zdrowy siew. —

Kto na boleś naszą pomny
Serca krzepi pieśnią swą,
Temu w dank wdzięczności skromny
Z serce piosenkę siostry ślą.

Podlasianki.

LISTY POUFNE

o Zjeździe hist-literackim.

1.

Między nami mówiąc zrobiło się z tym naszym zjazdem kompletne fiasco. Liczyliśmy na urok Akademji umiejętności, pod której firmą chcieliśmy urządzić ten zjazd na korzyść naszego stronnictwa i przerachowaliśmy się zupełnie. Staś przygotował na Szlaku suty bankiet na parę set osób — a tu zaledwie przybyło kilku-nastu, między którymi zaledwie kilka nazwisk takich, któremi w gazetach pochwalić się można. — To też aby zapelnąć salę sukiennic, którąś dla członków zjazdu przygotowali, poprowadzaliśmy żony nasze, matki, córki, profesorów gimnazjalnych — młodzież szkolną — kogo się dało.

Zrobiliśmy nieprzymierzając tak, jak nasz Staś z teatru, który z obawy pustek rozsyła gratisowe bilety na wszystkie strony — aby potem mógł napisać w „Czasie“, że teatr był po brzegi zapelniony. To też i my trąbimy po gazetach że zjazd udał się świetnie, żeby choć zamiejscowi się nie dowiedzieli o naszym niefortunnem zblamowaniu się, i o tem strejku, jaki nam urządziły powagi naukowe i literackie.

Dla humoru naszego stronnictwa — dla zamydlenia oczów, trzeba grać komedję i strohmanami latać braki. Na szczęście znalazło się kilkunastu profesorów gimnazjalnych i kilka niemowląt literackich, które ofiarowały się grać rolę takich strohmanów i zapelniać puste stolki na zjeździe, obiadach, herbatce i w teatrze.

Staś z teatru zdaje się zwąchał, że wy-

dziemy na tym zjeździe, jak Zabłocki na mydle, bo nam dał oprócz „Odprawy posłów“ komedję Zabłockiego a sam nie mieszczą się wcale do głównej akcji, pozostając dyskretnie za kulisami zjazdu. Tylko Staś ze Szlaku wszędzie się nadstawiał, wszędzie gadał aby brzękiem słów nadać większy rozgłos zjazdowi. Szkoda tylko, że nie przejął dokładnie referatów i pozwolił ks. Pelczarowi mówić o jakims „święcie głupców i osłów.“

Publika nie znajdująca się na materjach kościelnych, gotowa sobie to dwuznacznie tłumaczyć. — Nie należało podsuswać jej podobne aluzje. W teatrze także nie potrzebnie muzyka wyrwała się z patryjotycznymi pieśniami. — My uczeni jesteśmy wyżsi nad takie głupstwa. — Dobrze to dla profanów, ale nie dla nas. To też wielu aby się nie kompromitować słuchaniem tych nieprzyzwoitych pieśni — wyniosło się co tchu z teatru.

Jednym słowem zjazd się nie udał. Obech było 19 — a niechby Spasowicza uważać trochę więcej nad innych, jako mądrzejszego od wszystkich, to 19 i pół. Mówię to tylko dla twojej własnej wiadomości — bo w szerszą publiczność wmiawić trzeba, że zjazd był świetny, znakomity — że obech i to pierwszorzędnym europejskiej sławy uczonych, było pięćdziesięciu — że zjazd ten będzie stanowił epokę w naszych dziejach, i tysiące innych bredni, które nasi puszcza w świat za pośrednictwem „Czasu.“

Dla mnie przyjazd do Krakowa opłacił się specjalnie — bom obechni w reursie i Tonia i Turcia. — Zdaje mi się że to będzie jedyna korzyść jaką wyniosę z tego zjazdu. Drugi raz nie złapią mnie na coś podobnego. Twój Gapcio.

DLA CZEGO?

Żona blada — ja chory,
I ambaras gotowy:
Bo ja miewam humory
Ona ciągle ból głowy...

Że ja kwękam nie dziwo...
Sześdziesiątka minęła...
Ale ona? jak żywo
Nie wiem, skąd ten ból wzięła.

Rok dwudziesty i chora —
To migrena — to nerwy,
Albo wryną doktora,
Lub wyrzuty... bez przerwy.

Doktor!.. Nie w tem dziwnego,
Boć chorować się zdarzy...
Tylko nie wiem: **dłaczego**
Ciągle na mnie się skarży?

Dolcio.

CURIOSUM.

Jakiś z „Czasu“ kronikarz pisząc o ostatnim obrazie Pruszkowskiego: „Spadająca gwiazda“ — opowiada, że przed-

stawia spadającego młodzieńca. Ciekawa rzecz w jaki sposób ów kronikarz mógł się poznać na zaletach obrazu — skoro kobietę i do tego nie ubraną wziętą za męszczyznę.

Z KSIĘGI GŁUPSTW.

Rozdział I.

Codziennie ich widziałem dwoje
Na plantach jedną szli ulicą
On gimnazjalistą był — a ona
Ze Seminarjum uczennicą.

On w prawej ręce trzymał książki
Lewą jej rękę ścisnął w dłoni,
I... zapomniawszy o pauzie
Cudne sielanki szeptał do niej.

Za każdym mojem pojawieniem
Pierzchał, jak spłoszone łanie,
Więc ja też widząc, że przeskadzam
Miałem nad niemi zmiłowanie...

I nie chadzałem już na planty
Mniej więcej może przez pół roku,
Choć do sielanki wilem czerpał
Ochoty w czułym ich widoku.

Aż raz — natura już moja
Daliłoby nie wiem sam dla czego,
Poszedłem rankiem znów na planty
I... zobaczyłem tylko jego.

Bez książek był, z tęsknotą w oku
Przechadzał się szybkimi krokami,
A na wyniosłem jego czole
Zmarszczkami jaśniał ból głęboki...

I dowiedziałem się przyczyny...
Dyrektor, świadek ich miłości...
Napedził chłopca wnet z gimnazjum
Czy dla przykladu czy... z zazdrości.

Oznajmił chłopiec swój wypadek
Dziewczyńce, co go tak kochała —
Lecz ona zamiast go pocieszać
Wnet swoją miłość „odwołała“.

Bo jasno zaraz to odgadła
Że przeszłość będzie nieco mglistą —
Wszak kiedy został „napedzony“
Może być tylko „dziurnistą“.

Kajtuś.

Najnowszy projekt komisji plantacyjnej.

Chcę naprawić błąd z przeszłości, która nieogłędnie zanieczyściła plantacje krakowskie niepomierną ilością drzew — komisja plantacyjna wzięła sobie za zadanie:

1. Powycinać wszystkie drzewa zacinające najpiękniejsze spacer.
2. Poniszczyć i poznosić wszystkie trawniki tamujące swobodę spacerujących.
3. Z drzew wycinanych kazać porobić jak najwięcej ławek.
4. Z plantacji zrobić miniaturową imitację Sachary z oazami przed domem Tow. ogniowego i Jego Excelencji ministra.

5. Zamiast drzew poustawiać posagi i wazony z terracoty jako też budki z wodą sodową otoczone żelaznymi sztachetami wykonanymi w fabryce rady Zieleniewskiego, celem ozdobienia miejsc spacerowych.

6. Oprócz studni poustawiać w pewnych odległościach strażaków z sikawkami celem gaszenia tumanów kurzu i chłodzenia publiczności. Doskonali ten sposób odświeżania powietrza, praktykowanym będzie aż do czasu zaprowadzenia wodociągów.

7. Dla zabawki dzieci urządzona będzie specjalnie góra z piasku.

SCHUNKENBEIN.

(Bajka.)

Za kość z szynki, zjedzonej przez pany
Równocześnie chwyciły brytany

Trzy. —

Psy

Owe mięć by ją chciały:

Każdy dla siebie całą

Wyłącznie, stąd też stały

Wark pomiędzy zgłodniała

Trójką. —

Bójką

Żaden jej zdobyć nie może

Gdyby trzeci chciał,

By sam kość tę miał.

Biedna kość niezgody

Jest więc kością zgody

Psiech zębów, języków i śliny —

I z tejsze bolejąc przyczynu

Czeka, rychło psy

Pozdechają trzy.

999.

Orywek z listu znalezionej na plantach.

... Agitacja za Jaśnie Wielmożnym Panem jest tak niekoczna tak w środkach nie przebiega była na swoim postawie, że aż wstyd człowieka bierze pomimo całej życzliwości. Naprzykład ten Szlis pisarz gminny z sąsiedniej wioski to znany pijanica — karany sądownie za niejedno. Włóczy on się po wsiach a przedstawiając się nauczycielem jako nauzyciel, namawia aby za JWielmożnym panem agitowali między chłopstwem — a dziewczawkom przedstawia się znou jako inżynier i obiecuje kolo ich dworów przeprowadzić kolej — dowodząc, że JWielmożny Pan stara się o to — aby na ich gruntach stawiano dworce. Drugi agitator Pietrucha także wart djabła — wypędzono go ze Starostwa gdzie służył za wyższy wanie chłopów podczas rekrutacji — trzeci Ankiewicz szewc próżniak i pijanica — który w imieniu JW. Pana obiecuje każdemu po beczce nafty za głos — a czwarty chłop Krzysztofezyk bardzo niebezpieczny bo głosi, że JW. Pan zobowiązał się, kasować szkoły, zwalniać chłopów od płacenia podatków — a dodaje: „to nie szlachcie tylko nafiarcz — i miemie to z nami będzie przeciw panom trzymał“.

Pieniędźmi także niezręcznie szafują zgola JWielmożny pan na każdym kroku jest kompromitowany. Berko kiwa głową — brodę glaska i mówi: „szlecht“ z tegi nie będzie nie tylko wstyd i sznich, bo to narobił mu dużo nieprzyjacielów i ten w domu niedawno smutny wipadek... (dalej urwane — widzimy z tego tylko tyle, jakimi to drogami chodzą amatorowie jakichś dygnitarstw).

NIESZCZĘŚLIWI.

I.

Pan Ignacy finansista,
Banku co był szwindlu wzorem,
Gdzie łupiono za sto trzysta
Był grynderem-dyrektorem.

W lecie wraz z swą połowicą
Gdy się słabym czuł na ciebie,
Pijał wody za granicą,
Lub też morskie brał kąpiele.

W najpiękniejszej miasta stronie
Przemieszkiwał w własnym gmachu,
Który był zapisał żonie —
Bojąc się snąć widma krachu.

A garbując chłopskie skóry,
Jak gdyby parawanikiem,
Deficytu straszne dziury
Krył fałszywym bilansikiem.

Lecz zważano pismo nosem...
Że to nie są strachu wizje,
I krzyknięto wielkim głosem,
Że czas zrobić ksiąg rewizję.

Nagle kładzie kres robocie
Wierzyteli groźna liga —
I cóż? w księgach były krocie,
Kolosalna w kasie figa.

Prerażona nagle rzesza,
Widząc takie pustki w kasie,
Na poradę wnet pospiesza
W rozpaczliwym ambarasie.

Szwindel, woła — gwałtu rety!
Kryminału i konkursu!
Syndykaty, komitety,
Rady, czynu i sukursu!

Na to im dyrektor rzecze:
Do wymyślań gdzież jest racja?!
Jest deficyt — ja nie przeczę,
Lecz to była — operacja.

Wasze krzyki — to bezprawia...
To nie że złodziejem sprawa...
Strata, zmysłów was pozbawia;
Zresztą macie — drogę prawa.

Lecz niebawem ustał skweres...
Gdyż w tém wspólny był interes.
Galilejczyk.

NA PLANTACJACH.

— Byliście na pogrzebie rady Trauczyńskiego?

— Byłem. Szkoda człowieka.

— Wielka, był to radea dbały o dobro miasta, a przytem i patrijota. Stańczykom się nie lizał i na radzie co czuł otwarcie rabał każdemu. W sprawie polskości na Szlązku, fundacji Helcelowej i niszczenia plantacyj, szczególnie się odznaczył.

— Wieczny odpoczynek!

— A cóż powiecie o tej mówce ks. Załęskiego nad jego grobem?

— At, pojechał z Krakowa na Wie-

deń do Warszawy — ale szkoda, że na pogrzebie nie byli pp. Tarnowski, Bobrzyński, Popiel, Peleczar i inni. — Co by też powiedzieli usłyszawszy jak ks. Jezuita beszał cały Zjazd hist-literacki — jak dowodził, że zrobił fiasko — że się na nim tylko doktrynerzy kłóćli — a wszystko to dla tego, że nie było ani miłości bożej — ani zgody tylko chęć popisywania się z uczonością rozumów i wzajemna admiracja!

Z przymusowych sfer.

Siedzi Moskal na Unicie,
I chce żeń wydusić życie,
Gdy mu powiada Unita:
„Po co mnie dusisz Mikita“?!
„Duszę po Ukazu Cara
Bo nie piękna wasza wiara.
W waszej wierze bardzo ładnie
Każdy rozbija i kradnie,
Nawróć się to będzieś wasć,
Z nami rozbijać i kraść.“

B—c.

U W A G A.

„Odprawa postów greekich“ byłaby się udała, gdyby przed przedstawieniem odprawiono greekie dziewice na cztery wiatry.

Benefis Feliksiewicza.

Wszystkie miejscowe dzienniki przemówiły z serdecznym ciepłem do publiczności w interesie benefisu tego artysty. — Djabel ani może aniby potrafił przemilczeć, bo idzie tu o dobro zdolnego sumiennego i zasłużonego artysty, a przytem uczciwego i nadzwyczaj porządnego człowieka. Zbyteczną byłoby rzeczą mówić Wam moi czytelnicy, o ciężkiej chorobie tego stalego przez długi lat przeciąg pracownika na tutejszej scenie, bo Kraków zbyt mały ażeby o tem nie wiedział — powiem Wam tylko tyle, że nieszczęśliwy ten pracownik od 1 Czerwca nie pobiera już żadnej gaży — że doktor kazał mu dla poratowania krepnącego zdrowia wyjechać w góry i że cała nadzieja owego ratunku tylko na tym benefisie polega! Myślę, że to wystarczy dla poczciwych serc krakowskiej publiczności — ale te serca niechajże jeszcze i to wiedzą, że schorzały beneficjent musi się dzielić dochodem z dyrekcją — tustą i zdrową, że się tak wyrażę jak byk — więc niechajże każdy kto może, prócz zapłaty za bilet przyniesie i nadatek swój choćby najskromniejszy, bo z tym już się dyrekcja nie dzieli! Nasza djabelska mość zna te Wasze serca i dlatego do nich tak śmiało się tutaj odzywa, gorąco polecając człowieka ze wszech miar zasługującego na poczciwych pomoc!

Djabel.

OD REDAKCJI: Panu... w Krakowie: Bajeczki o jubileuszu prof. K... nie umieścimy. W przyszłym zaś numerze pomówimy o tem obszerniej.

Odowiedz wiedeńskiemu „Kikeriki“.

Gdy przed trzema miesiącami,
Krzyk podniosłeś z twemi psami,
Na Teutonów gwałt czyniony,
Że Kraszewski był więziony —
Jaki, taki, sądził może:

„Ha, i w Niemców wielkim dworze,
Nieżydowski jest i...“

„Kikeriki“ z jego pieski!
Ale tyś się już spodziewał,
Że za czyny coś opiewał,
Za te żale, i lamenty
Dumme Pohlen dadzą centy?
I gdy się niedomyślałi,
Za co kogo, żydek chwali —
Bez łapówki, szmajgeleski,
Został razem z swemi pieski!
Lecz gdy książę zwany wielkim
I co rządzi Niemcem wszelkim,
Zgwałcił prawa, zmusił rządy,
By jak on chciał, rzekły sądy, —
Kiedy pełną garścią złota,
Rzucił do pismaków błota —
Przyleciałeś wnet do kieski;
„Kikeriki“ z twemi pieski!
I Bismarka chwaliśz wielce,
Jego czynom stawiasz cielec, —
Za rzucone ci ochłapy,
Liżesz panu podle łapy —
Piwosz na starca, wściekłą piana.

„Szpieg jest zdrajca, ten Kraszewski,
Wyjiesz ty, i twoje pieski! —
Więc dla czego zawsze głosisz
Swoją cnotę w niebo wznosisz,
Żeś jak stal zahartowany,
Nigdy nieprzekupowany...
Gdy na starca piwosz z obłudą,
Pokazując, żeś sam Judą?
W wiekach będzie żyć Kraszewski,
Zginiesz marnie, ty i pieski!

Le...

Wiedeń 29 Maja 1884.

Redaktor „Kikeriki“ izraelita Berg chodzi
zawsze z dwoma mopsami. Sponiewierał on ni-
koczemnie w dwóch numerach nie tylko Krasze-
wskiego, ale i cały naród polski. (Przyp. Red.)

TELEGRAMY.

Magdeburg rano. Kraszewski zamówił
sobie dziś na obiad barszcz z rurą, zrazy
à la Nelson i groch z wędzonką, oraz
kazał sobie przynieść słoik prawdziwej
musztardy francuskiej i butelkę Bordeaux.
Odniesiono się natychmiast telegraficznie
do Berlina.

Magdeburg przed obiadem. W tej
chwili otrzymał tutejszy komendant twier-
dzy następujący telegram w kwestji obia-
du: Podwoje straża — baczność i czuj-
ność — apetyt więźnia podejrzany — menu
w najwyższym stopniu niebezpieczne dla
całości państwa.

Barszcz z rurą zdradza gwałtowną go-
rączkę polsko-rewolucyjną — zrazy à la
Nelson — sympatje angielskie (ważna

okoliczność, szkoda że już po wyroku)
Musztarda francuska i Bordeaux — rażący
dowód sympatji francuskich z tendencją
konspiracyjną na niekorzyść Niemiec.

Gambeta lubiał pasjami musztardę i pi-
jał Bordeaux ile razy myślał o polityce
odwetu — skonstruowane — uderzająca
analogia z Kraszewskim. Ze względu na
bezpieczeństwo i całość państwa pod za-
dnym warunkiem niedopuszczać grochu
z wędzonką — w ogóle żadnych jarzyn
i tak stoimy na wulkanie. Pod postacią
grochu mogą się kryć bombki dynamitowe.

Pozwala się: wasserzupka na wodzie
z Renu — paszteciki nadziewane móżdż-
kiem krzyżackim (czytaj cielęcym) na pie-
czyste, Reichs fileu z pruskim sosem —
mięso z bydła niemieckiego — popie ba-
warem. Podczas obiadu katarynka niech
gra bez ustanku „Wacht am Rein“.

Magdeburg po obiedzie. Zle — w celi
więźnia dała się słyszeć silna detonacja —
dozorca twierdzi, że Kraszewski jadł za
wiele — coś będzie — załoga w pogo-
towiu.

Berlin nad wieczorem. Ogólna mobi-
lizacja — Musztarda francuska wygnana
z granic państwa pruskiego — Piwnice
gdzie są składy win francuskich zam-
knięte na cztery kłódki i obstawione woj-
skiem — Chwila poważna.

Bo ma... rozum w głowie!

(Z poradnika dla konkurentów.)

Mam, aż pięciu „starających“
Wszystkich pięciu lubię,
Tylko nie wiem, który będzie
Najlepszym po ślubie!

— „Gdy chcesz dziewczę się przekonać
Skocz tylko do rzeki,
Który ztamtąd cię wyciągnie
Jego bądź za wieki!

I dziewczeczka usłuchała
Skoczyła do wody. —
Lecz w tej chwili za nią „czterech“
Poszło tam w zawody.

Kiedy na brzeg ją wypieśli,
Czekałem, co powie —
— „Wyjść rzekła za „piątego“
Bo ma... rozum w głowie!

Nelin.

Z CIESZYŃSKIEGO.

Jura: Ciekawym co też ten Stalmach
zrobi jak się dowie, że wiec Towarzy-
stwa politycznego do Ustronia zwołany
tak świetnie się udał.

Janek: Zbabraze ich zwyczajem swoim
w „Gwiazdce cieszyńskiej“ i rzuci na nich
kłątwę...

Jura (śmiejąc się): Bardzo to być może,
bo on ma wielkie podobieństwo do owego
rabina chrzanowskiego, który rzucał kłą-

twy na swoich przeciwników. — I jemu
się jak rabinowi zdaje, że kłątwą swoją
zwróci ich z drogi postępu — na owe
manowce, na które go wpędziła **zarozu-
miałość** — odkał wodze rozumu, ode-
brała jego rozsądkowi.

Z większego miasta.

(Ciąg dalszy).

II.

Ale serce moje chore
Znów znalazło dobrą porę,
I śledziło „ideału“
Wśród huczego karnawału.

Był bal świetny — a muzyka,
Co rozkoszą mnie przenika,
Tak mi grała mile wtedy,
Żem zapomniał swojej biedy...

Piękne było tam zebranie:
Ładne panny — ładne panie...
Blaski różne (!)... może stroje...
Oliśniewały oczy moje.

Miałem wtedy chęć się bawić —
A więc każe się przedstawić,
Lecz do tańca gdy poproszę,
Wraz dostaję same kosze.

Jedna mówi: „Nie chęć pana!“
Druga: „że angażowana“.
Trzecia spojrzy dumnym wzrokiem:
„Już — proszonam przed pół-rokiem!...“

Pochyliwszy smutnie głowę,
Kwapię się o kosze nowe...
Aż tu słyszę za plecami: —
— „Ja nie tańczę z studentami!...“

„Wolę tańczyć z auskultantem,
„Nawet z poczty praktykantem —
„Prędzej przyjdzie mi coś z niego,
„Niż z „kiebika“ studenckiego...“

— „Słusznie! słusznie masz, Jadzieczko!“ —
Rzekł głos drugi — „dziś, koteczko,
Każda być powinna dbała,
Aby męża wnet dostała.“

Obróciłem szybko głowę,
Gdzie słyszałem tę rozmowę...
Boże drogi!... cóż ujrzałem!...
Mamę — z moim „ideałem!...“

Smutny i zdegustowany...
Starty w proch... zniwelowany...
I tak dalej — i tak dalej...
Uciekałem z gwarnej sali.

(C d. n.)

K... z M.

W teatrze.

— Proszę pana, gdzie się to tutaj idzie
aby można zobaczyć? Odrapaw posłów?
— Proszę pokazać bilet.

— Oto jest.

— No, to coś się pan pytasz? Skoro pan masz bilet do krzesel, to trzeba iść do krzesel.

— Kiedy ja proszę pana nie wiem gdzie się idzie do krzesel — bo ja nigdy w teatrze nie bywałem i dziś byłbym nie przyszedł gdyby nie to, że mi p. hrabia dał gratis bilet i kazał iść dla zapelnienia teatru.

Termometr - kobieta.

Mróż i ciepło, wiatr i cisza
Termometrem włada:
Słupek rてci idzie w górę,
Lub na dół opada.

Gdy wiele wiosen liczy
Młodzianka panienska —
Wtedy nóżki jej osłania
Dość długa sukienka.

Gdy wiosenki ją obareza,
Idzie suknia w górę,
A mamunia wszystkim mówi,
Że ma młodą córkę.

I tak z wiekiem u panienki
Sukienka się zmienia —
Mamy tedy już dwa punkty:
Tajania i wrzenia.

Lecz gdy męża nie dostanie —
Ach! to los fatalny!
Bo dopiero związki ślubne
Znaczą punkt normalny.

Maryan.

PROPOZYCJA.

Panowie Abraham Goldgard i Jozue Spira rady krakowscy, zaprosili druko-

waniem kartkami w języku niemieckim Euerów Wohlgeborenów Kazimierskich na pogadankę w sprawie wyborów do Rathausu na Kuźmarku. Nie mamy nie przeciwko temu bo nie przerobi sowy na sokoła — ale ponieważ obecnie Rada krakowska jest Radą polską — więc proponujemy tym panom radcom krakowskim aby się dzisiaj ze swoim apetytem na dalsze polskie radziectwo wstrzymali. — Może wróca czasy Tobjasków — wtedy Krakau znajdzie w nich najodpowiedniejszych narodowych reprezentantów.

Nie wywołuj wilka z lasu.

Chciał diabła udawać — ludzie heć mieli —
Przyjął ogon, rozcił, skapał się w czernidle...
Lecz jeszcze nie zaczął — już go djabli wzięli
Dziś biedny „Mefistusz“ kąpię się — lecz w mydle
Umij się mój bracie — a gdy pora będzie,
Powróć do nas, ale — z szopką po koleżdzie.

Galilejczyk.

Pytanie i odpowiedź.

— Co było najdonioślejszego z całego his. lit. zjazdu w Krakowie?
— Herbatka u panów B. i T.
— Dla czego?
— Bo łapano kilku starych wróbli, których się na inne plewy nie udawało złapać.

Z teki młodego nauczyciela!

(na tle mieszanych szkół ludowych!)

Kiedym został „profesorem“
A od „Abecadła“ —
Żyłem w szczęściu, pokąd „Ona“
Serca mi nie skradła.

Wtedy zamiast uczyć dzieci,
Na czeze zalecanki —
Podczas godzin bieglem szkolnych...
Do mej „koleżanki“.

Lecz „Inspektor“ mnie wypłoszył,
Jakby „wróbla“ z prosa —
Ach i miłość uleciała
Skorom dostał... nosa!

Nelin.

(NADESŁANE).

Zapraszamy do przedpłaty na

OGNIKO DOMOWE

czasopismo ilustrowane;

zamieszcza kopje z obrazów malarzy naszych i obcych, portrety i życiorysy osób zasłużonych.

W żydowskich rękach Z dalszych dziejów Klekotowa

powieść

przez

MICHAŁA BAŁUCKIEGO. JANA LAMA.

Opowiadania historyczne. kroniki społeczne, sportrzeżenia naukowe, ocenę nowych dzieł, uwagi o wychowaniu, wiadomości użyteczne, premjowane zarady i t. p.

Numera na okaz przesyła się bezpłatnie. Cena z przesyłką rocznie 4-80 półrocznie 2-40 i kwartalnie 1-20.

PREMJJE

Dwa obrazy kolorowe (olejodruki) na płótnie w bogatych ramach pozłacanych.

I.

II.

DO DOMU.

W ROZPACZY.

Cena obydwu dla nieprenumeratorów Ogniska 12 złr. dla prenumeratorów z opłaconą przesyłką 4-50. Obrazy te mogą być ozdobą każdego pokoju. Adres redakcyi i administracyi: Księgarnia K. Łukaszevicza w Lwowie.

(Nowo przystępujący prenumeratorowie otrzymują wszystkie numera wyszłe od nowego roku.)

Towarzystwo Wzajemnego Kredytu

W KRAKOWIE

wypłaca swoim Członkom za rok 1883

6% dywidendy

względnie dodatkowo 1% do poprzednio już wypłaconych 5%, od udziałów wpłaconych do dnia 1 października 1883 r.

Dywidenda odebrana być może w kasie Towarzystwa w Krakowie, lub w Filii we Lwowie, tylko za okazaniem książeczki udziałowej, nieodebrana zaś do 31 Grudnia b. r., dopisuje się do udziału w myśl §. 6 statutów.

Kraków dnia 1 Czerwca 1884 r.

(Przedruk nie opłacany).

Wielkie zniżenie cen!
Wielkie zniżenie cen!
Uprzejmie zaproszenie.
Do sprowadzenia kawy, herbaty, delikatosa, z naszych renomowanych hamburskich składów em. gr., towary te najprzedniejsze rozsyłamy za zaliczką pocztową, po cenach najniższych, franco opakowanie i portorium.
Kawa arabaska 5-6/6 kłb. 11-6
Kawa arabaska 4-6/6 kłb. 10-6
Gaszio-kafie 1 kłb. 3-20
Rio przednia silna 3-50
Rio przednia słaba 2-30
Cuba spóra z czystym smakiem 3-8
Cuba zielona silna swetna 4-25
Cuba zielona słaba swetna 3-8
Ceylon nobelski 40ma silna 4-95
Ceylon nobelski 40ma słaba 4-40
Java zielona nadar przednia, 4-godnia 5-20
Portonico delikata silna 5-30
Perwora bardzo przednia zielona 5-90
Mocca arabaska szlachetna 4-godnia 7-20
Mocca arabaska szlachetna 6-godnia 5-50
Cenniki około 300 artykułów spożywczych gratis i franco.
ETTLINGER & Co., Hamburg Handel rozsyłkowy pocztą.

PIERWSZA
ŁAZNIA RZYMSKA

W KRAKOWIE,

przy ul. św. Sobestyana L. 68, Dziel. VII. w pobliżu plantacyj.

Zakład ten umyślnie na ten cel wybudowany i ozdobnie urządzony na sposób zagraniczny posiada:

kąpiele parowe, kąpiele wanne, kilka wielkich basenów marmurowych z letnią, ciepłą i zimną wodą ciągle płynącą. Wszelkiego rodzaju zimne natryski, kąpiele spadowe, nasiadowe i t. d. w ogóle wszelkiego rodzaju kąpiele dotąd używane

Fryzjer i operator nadgniotków w zakładzie,

Usługa szybka i uprzejma.

HANDEL pod PALMĄ
ANTONIEGO HAWELKI

w Krakowie rynek główny l. 46,

Skład główny piwa pilszeńskiego z browaru mieszczarskiego.
 poleca: wszelkie **towary korzenne**. **Wina** węgierskie, austriackie, francuskie, burgundskie, reńskie, hiszpańskie. **Rumy i araki**. **Likiery** holenderskie, francuskie i krajowe. **Porter i Pivo** angielskie. **Herbatę** rosyjską i lodyjską. **Czokoladę** w różnych gatunkach. **Owoce** południowe świeże, suszone i smażone w cukrze. **Kalafior** algierskie. **Kompoty** wioskie. **Sucharki** angielskie i presburskie, oraz wszelkiego rodzaju **Bakalie**. **Wedliny** westfalskie i wszelkie inne. **Paszety** strasburskie. **Ostrygi** ostendzkie. **Kawior** astrachański w każdej porze roku. **Ryby** w puszkach w oliwie, marynowane i wędzone. Różne **konserwy, sosy, musztardy**: francuska, angielska i kremska; oraz wszelkie przyprawy do potraw. **Ekstrakt** Liebiga. **Bulion** w wyborowym gatunku. **Sery** wszelkiego rodzaju. **Oliwę** nicejską i prowancą i t. d. Zamówienia przyjmuje się na: **dzieżyznę i ryby świeże**.

Skład świeżych wód mineralnych krajowych i zagranicznych

ZAPALENIE OSKRZELI, KASZEL, KATAR
 KATAR Płuc i oskrzeli piersiowo, SUCHOTY PŁUCNE, Astma
 Wyleczenie szybkie i niezawodne przez użycie
KROPEL LIWONIENSKICH

(GOUTTES LIVONIENNES)

TRouETTE-PERRET

Składających się z Krezolu bukowego, Smoty Norwęgskiej i Balsamu Tolutanskiego
 Przetwór ten, leczący niezawodnie wszystkie choroby oddechowych, zalecanym jest przez znakomitych lekarzy jako jedyny skuteczny środek w tych chorobach; on jeden nie tylko nie obciąża żołądka, ale go wzmacnia, u drażnia, pobudza przytem apetyt. W przypadkach chorób nawet najopaczniejszych, dla osiągnięcia dobrego skutku wystarcza użycie dwóch kropeł, rano i wieczorem.

Skład główny: TROUETTE-PERRET, 165, rue Saint-Antoine, w PARYŻU
 jak również we wszystkich głównych aptekach. — Dla uniknięcia fałszerstw należy uważać na stempel Państwa Francuskiego znajdujący się na każdej fiaszce.

Skład w Krakowie w aptekach: pp. Trauczyńskiego, Wiszniewskiego i Redyka.

W I N O

z najlepszych winnic białe i czerwone węgierskie, austriackie i wszelkie gatunki win zagranicznych

na butelki i beczki

poleca po bardzo umiarkowanych cenach dom handlowy i właściciel winnic szlacheckich w Szegich przy Tokaju.

H. FRITSCH

Mały Rynek Nr. 1.

ZAKŁAD GAZOWY W KRAKOWIE.

Poleca się do uskutecznienia urządzeń gazowych tak do oświetlenia, ogrzewania, poruszania motorów jak uiniej celów illuminacyjnych utrzymuje zawsze na składzie wielki wybór lamp gazowych tak pojedynczych jak i ozdobnych, aparata do ogrzewania i gotowania do najróżniejszych potrzeb domowego gospodarstwa.

Równocześnie poleca, koks do domowego użytku praktycznie maszyną przysposobionego a palący się w każdym piecu korzystniej jak węgiel. Piece patentowe (Irische Offen) do najkorzystniejszego opalania koksem, utrzymujemy zawsze na składzie, i odstepujemy takowe po cenach własnych t. j. fabrycznych.

Koks odstawiamy w Krakowie do domu bez podwyższenia ceny.

Zarząd Zakładu Gazowego.

NAJWIĘKSZY SKŁAD TAPET (OBIC)

Wilhelma Fenza

w Krakowie, Rynek główny L. 9. wprost kościółka Św. Wojciecha,

poleca

WIELKI WYBÓR OBIC KRAJOWYCH i FRANCUSKICH,

oraz podejmuje się

tapetowania całych apartamentów, pałaców, hotelów, salonów i t. p.

ręczęc za najnowszy i najwybredniejszy gust w wykonaniu.

C. K. UPZYWILEJOWANA FABRYKA BIELIZNY

M. BEYER I SPÓŁKA

Sukiennice Nro 13-14 w Krakowie

poleca swój wielki skład bielizny dla Panów, Dam i dzieci, zrobionej z najlepszego gatunku płótna i szirtingu; także wielki skład płótna, bielizny stołowej, ręczników, chustek do nosa i szirtingu w każdej jakości, po nadzwyczajnie niskich cenach.

CENNIK

Kolnierzyki męskie i damskie w doskonałym gatunku za 1/2 tuzina zlr. 1.20 do 1.50.
Mankiety męskie i dam. za 6 par zlr. 1.80 do 2.
¹/₂ tuzina lnianych **chustek** do nosa cnt. 90, 1.20, 1.40, 1.70 do 4.
¹/₂ tuzina prawdziwych francuskich batystowych **chustek** do nosa zlr. 2, 2.50, 3 do 6.
²/₂ tuzina angielskich batystowych **chustek** do nosa z najmniejszymi brzegami w różnych kolorach ct. 60, zlr. 1, 1.20 do 3.
 1 **szluka** (37 łokci albo 23 1/2 metr.) dobrego lnianego zlr. 6.50, 7.50, 9, 10 i 12.
 1 **szluka** (37 łokci albo 23 1/2 m. m.) 1/4 i 1/5 szlaskiego **plotna** zlr. 10, 11.50, 12, 12.50, 13, 14 i 16.
 1 **szluka** (63 łoke albo 39 m.) 5/4 holendersk. **węby** zlr. 21, 23, 25, 28, 30, 37, 42 i 50.
 1 **szluka** (63 ł. albo 42 m.) 9/8 i 5/4 **prawdziwego rumburskiego plotna w najlepszym gatunku** od zlr. 22 do 60.
 1 **tuzin ręczników** lnianych od zlr. 4 do 12.
 1 **szluka** 3/4 lnianego **plotna** na 6 prześcieradeł **bez szwu** od 15 do 21.

Szyfon, na bieliznę męską i damską od centów 25 do 50 ct. za metr.
Serwety różnej wielkości od 8/4 do 10/4 i 16/4 jak najtaniej, od 1.50, 2, 4 zlr.
Garnitury liane do nakrycia stołu na 6 do 24 osób, wybór ogromny od zlr. 3.50, 5, 7 do 50.

Koszule damskie.

Z **szyfonu** zlr. 1.10, z haftem wzorów zlr. 1.85.
 Z dobrego **holenderskiego** albo rumburskiego **plotna** z listwą na przodzie lub do zapinania na ramieniu, zlr. 2.50 do 3.20.
 Koszule w **lepszym gatunku** z haftem **ręcznym** zlr. 3, 3.75, 4, 4.25 do 5.
 Koszule w najlepszym gatunku i różnych rodzajach zlr. 3.80, 5 i 6.

Majtki damskie.

Zwykle 90 ct., ozdobniejsze zlr. 1.20, z haftowan. szlarkami zlr. 1.80, 2.10, 2.50 i 3.
 Z barchanu gładkie zlr. 1.60 i 1.75.
 Haftowane ozdobne albo okładane piką zlr. 2.50 i 2.75.

Spodnice damskie.

Zwykle od zlr. 1.60 do 2, z dobrego szyfonu zlr. 2.50 do 3.50.
 Z haftowanemi wstawkami zlr. 3.50, 3.75, 4 i 5.
Ogony z wstawkami lub bez wstawek zlr. 4.50, 5, 6, 7.50 i 9.
 Spodnice z barchanu, gładkie, zlr. 2 i 2.50.
 Haftowane ozdobne okładane piką zlr. 3.50 i 3.85.

Kaftaniki.

Z szyfonu zwykle 1 zlr., lepsze zlr. 1.50, z wstawkami haftow. od zlr. 3.25 do 3.50, z barchanu gładkie zlr. 1.20, 1.75 i 1.90.
 Haftow. ozdobne lub okładane piką zlr. 2.90 i 2.30.

Koszule męzkie.

Z najlepszego angielskiego szyfonu z gorszem gładkim albo z listewkami: zlr. 1.50, 2, 2.50, 2.75 i 3.
 Z dobrego **plotna** rumburskiego albo holenderskiego zlr. 2.80, 3.50 i 4.

Kalesony męzkie.

Z angiels. piki, wszelkiej wielk. od zlr. 1.25 do 1.40.
 Z dobrego cieniowego **plotna** od 1.60 do 2.50.

Wielki wybór pończoch damskich białych i kolorowych, jakoteż męzkich skarpetek w różnych gatunkach i kolorach. Za wszelki u nas zakupiony towar ręczy się, co się nie podoba, odbieramy, zamieniamy albo wyplacamy za to całkowitą należytość. To dobre wolne przez nas przyjęte zobowiązanie daje każdemu kupującemu pewność, że nasza usługa jest skora i rzetelna, i że nasze ceny są bez konkurencyi.

Z wysokim szacunkiem **Filia: M. BEYER i Spółka.**

Skład fabryczny towarów płóciennych, zapas gotowej bielizny i wypraw w KRAKOWIE, Sukiennice Nr. 13-14.

Są w zapasie całe wyprawy ślubne, a kosztorysy tychże udziela się bezpłatnie.

H. NIEMETZ

Kraków, Sukiennice Nr. 30, od strony ratusza, sklep narożny.

Poleca swoje od lat 10 znane z doskonałych wyrobów

MASZYN DO SZYCIA, utrzymuje takowe z najmniejszych fabryk, mając naj- lepsze udoskonalenia, sprzedaje dobry towar najtaniej, na rata po 1 zlr. tygodniowo lub według umowy.



Posiadam również Zakład **optyczny:** oku- ainy, zwiktery, barometra, termometra i t. p. w wielkiem wyborze. **Ukuteczniam wszelkie naprawy jak naj- taniej.**

Na zasadzie nowej ustawy przemysłowej ze sprzedających maszyny mnie tylko jako fachowemu własną pracownię utrzymywać wolno, przez co gwarantujemy 5-letnia tylko odemnie może być dotrzymana.

Z uszanowaniem

H. Niemetz, optyk i mechanik.

Niezaodwodny plyn na ODGNIOTKI

E. RADLERA, aptekarza pod „Złotą Głową“
 W KRAKOWIE.

Pędzując co wieczór przez kilka dni odgniotek, podważony paznokciem wychodzi cały, bez najmniejszego bólu — już po pierwszym lub drugim pędzlowaniu, odgniotek staje się na wszelki ucisk nieczułym. — Cena 50 ct.

Magazyn obuwia damskiego

istniejący od lat 13 przy ul. Floryjańskiej 1. 330,

zaopatrzony został w **najwykwintniejszy towar** według najnowszego fasonu z towarów zagranicznych jakoteż i krajowych. Wszelkie zamówienia w większej lub mniejszej ilości **natychmiast** uskutecznione zostaną.

Co się tyczy ceny, to daleko niższa niż gdzieindziej, a nawet zagranicznych i z Wiednia sprowadzanych — a za **dobry i trwały** materiał ręczy długoletnia firma.

Zaszczycony na **Wystawie światowej w Wiedniu** dyplomem a w **Krakowie** i **Białej** medalami, ośmielam się polecić łaskawym względom Pań tak **magazyn** jako i moją **pracownię obuwia**. **Stanisław Kozłowski.**

ALBERT EKER

udziela jak dawniej

lekcje tańców i gimnastyki salonowej.

Mieszka przy ulicy św. Tomasza Nr. 8.

NAJLEPSZA

bibulka na papierosy
jest

LE HOUBLON

WYROB FRANCUSKI
ostrzega się przed naśladowaniem.

Tylko wtenczas jest ta bibulka prawdziwą gdy każda jej ówiartka ma stempel **LE HOUBLON** a każde pudełko zaopatrzone jest poniżej umieszczoną marką ochronną i podpisem.



Cawley & Henry
Propriétaires du Krenet

CAWLEY & HENRY, alleinige Fabrikanten, PARIS

SKŁAD TOWARÓW

tokarskich i galanteryjnych

pod firmą:

JAN BAJER

przy ulicy Grodzkiej l. 89.

GŁÓWNY SKŁAD PIWA PILZNEŃSKIEGO
z Browaru mieszczańskiego, marka B. B.

CHINSKICH I KARAWANOWYCH.
MAGAZYN HERBAT

OTWORZONY HANDELL
TOWARÓW KOPZENNICH
DELIKATESÓW I WIN
pod firmą
JANA MIKI I SPÓŁKI
w Krakowie, (Krzysztofory),
ma zaszczyt polecić Szanownej P. T. Publiczności: wszelkie towary

hiszpańskie, wina węgierskie, austriackie, francuskie, burgundzkie, rełskie
korzone, wina greckie, portugalskie, włoskie głańskie, angielskie, szwejcarskie i krajowe
liktery, holenderskie, francuskie, i krajowe, sucharki angielskie, presburskie, szwejcarskie i krajowe
i krajowe, pomadki, bombonierki, owoce, sucharki angielskie, presburskie, szwejcarskie i krajowe
kompozycje, kakałory świeże, sucharki angielskie, presburskie i domowe z dzianki
bakalie wszelkie, bulion z dżuczyny najlepszy, czekolade francuskie, szwejcarskie i krajowe
dliny krajowe, wloskie i węgalskie, ryby w puszkach w oliwie, marynowane
czyżyny, półgęski pomorskie, sucharki angielskie, presburskie i domowe z dzianki
śledzie świeże, ostary, konserwy w puszkach, kawior świeży, astrachajski
ony, grzesak taszka, sapaż i karczożki, sosy angielskie, holenderskie i krajowe
musztardę francuską, angielską i kromską, ołwę niemiecką
najprzeźniejszą, nad winy eszajonowy francuski, szwejcarski i krajowe
wszelkie zamowienia zamieszowa
i uszczelniania się bezwzględnie.

OBSEKNE LOKALE DO ŚNIADAŃ
Obok handlu na sposób zagraniczny

mineralnych, naturalnych, krajowych i zagranicznych.

S. H. L. A. B. W. O. P.

CACAO van HOUTEN

w proszku

zupełnie oczyszczonym i rozpuszczalnym.

Cacao van Houten jest produką nader pożywną do polecenia każdej familii, której na pożywieniu zdrowem, strawnem, delikatnem i taniem zależy.

Poświadczenia najpierwszych chemików i lekarzy stwierdzają, że produkt ten odznacza się:

1. najdokładniejszą czystością, wolny zupełnie od tłuszczu;
2. niezmierną siłą pożywczą;
3. przyjemnym smakiem i aromatem;
4. oszczędnością z powodu jej tanioci, skoro funt rzeczonoego proszku wystarcza na sto filiżanek.
5. Bardzo łatwym i pojedynczym sposobem, tudzież szybkim bardzo przygotowaniem do użycia.

C. J. van Houten & Zoon

Weesp w Hollandyi,

w większych, ilościach do nabycia na całą Galicją w domu handlowym

J. Wentzla w Krakowie.

GODNE UWAGI.

EPILEPSYE
kurcze i cierpienia nerwowe

wyleczam pewnie moją metodą.
Honorarium dopiero po widocznym skutku, porada lekarska listownym.
Setki wyleczonych.

Prof. Dr. Albert,

Paris, 6, Place du Trône.

POSADKI

z drzewa parą suszonego różnego rodzaju, przodaje po umiarkowanych cenach fabrycznych

MAURYCJ LANGROCK

Kantor przy ul. Grodzkiej Nr. 46, II p.

ŁAZIENKI PARYZKIE

wraz z łaźnią parową i różnemi tuszami,

przy ul. św. Gertrudy

obok Stradomia, naprzeciw plantacyj.

Zakład ten na sposób zagraniczny z największym komfortem urządzony, tak iż jest w stanie zadosyć uczynić wszelkim wymaganiom, poleca się łaskawym względem Szan. Publiczności. Ceny umiarkowane. Usługa skora i uprzejma.

SRODKI LEKARSKIE I TOALETOWE

WYROBU

JÓZEFA TRAUZYŃSKIEGO

aptekarza „Pod Koroną“ w Krakowie.

Wino chinowe i wino chinowe z żelazem, uznane przez Towarzystwo Lekarskie Krakowskie, środek znakomity i wzmacniający w ogólności, a mianowicie w rekonalescencjach po ciężkich chorobach, jak: tyfusie, zapaleniu płuc lub opłucnej, po płonicy, dyfteryji, dalej w celu podniecenia apetytu, tudzież w katarach żołądka i kiszek, w suchotach, obrzmieniu gruczołów, w niedokrewności, blednicy, w febrach długotrwałych, zwłaszcza u dzieci, wino chinowe zawsze błogie skutki wydaje. Cena butelki 2 zł.

Wino Pepsynowe, cena 1 złr. 50 ct.

Wino Rumberbarowe, cena 1 złr. 50 ct.

Wino Peptonowe, cena 1 złr. 50 ct.

Wino z nadfosforanem wapna, cena 1 złr. 50 ct.

Syrup balsamiczno-ziółtowy, usuwa wszelki długotrwały kaszel, zaflegmienie, duszność, chrypki, płucnie kiwki. Cena 75 ct.

Rozczyn „Lerasa“ zawiera w sobie profosforan żelaza i sody, który w niedokrewności, blednicy, osłabieniu całego organizmu, został oddawna przez najslawniejszych lekarzy za środek najlepszy uznany i zaliczony. Cena 50 ct.

Pastyłki balsamiczno-ziółtowe. Usuwają zadawiony i najpocząwszy kaszel, chrypki, duszność, zaflegmienie, wyschnięcie w gardle lub krztani. Cena 50 ct.

Pastyłki śródowe w kieszku, katarze po 10 ct.

Ziółka antireumatyczne i antigóscowe, czyszczą krew, usuwają zastarzały reumatyzm, podagrę, góściec, darcie, łemianę, bezwładność w rękach lub w nogach i t. d. 10 porcji 1 złr.

Ziółka karpackie usuwają kaszel długotrwały, katar płuc, astmę, dławienie w gardle, itd. Cena 40 ct.

Ekstrakt szpilkowy. Zaleca się jako środek wyborny dla wszystkich cierpiących na płuca, astmę, brak powietrza i t. d. Sposób użycia następujący: plyn ten za pomocą przyrządu rozpylony po p.kciu, wyduje woń nadzwyczaj przyjemną do oddychania, zupełnie taką samą, jaką oddychamy w lasach sosnowych, zatem można sobie smiemu tę woń dawać szpilkowych w pokojach co przyrządzić, zwłaszcza w zimie jest pożądanym. Cena butelki 1 złr. 50 ct. pół butelki 75 ct i Rozpylacz 2 złr.

Balsam zdrowia jedyny środek, uleczający wszelkie katar żołądkowe, zaflegmienia, odbijania, kurcze żołądkowe, brak apetytu, uderzenie krwi do głowy, a żąd ciągły ból głowy, hemoroidy, zawrót głowy. Cena butelki 1 złr. pół butelki 50 ct. Setki świadectw służących mogą za dowód skuteczności tegoż balsamu, a jedne z ostatnich brzmią:

Wielmożny Panie Dobrodziej!

Dziękuję najuprzejmie Wielmożnemu Panu za przesłanie poprzednią razą Balsamu zdrowia Jego własnego wyrobu tak znakomitego w swych skutkach; upraszam znów o przesłanie mi dwóch flaszek za zaliczką, a zarazem upraszam i upoważniam Pana o ogłoszenie dla szerzej Publiczności z moim podpisem co następuje:

„Ja weteran z r. 1830, mający lat 76, będąc cierpiącym na katar żołądkowy i hemoroidy, używałem różnych środków, byłem po kilka razy w Marienbadzie, Karlsbadzie, Franzensbadzie; żadne z powyższych kąpiel tylko mi dobrego skutku nie sprawdziły, co Balsam zdrowia wyrobu WP Czuję się w obowiązku podać to do publicznej wiadomości, najgorzej polecając ten zbawienny i nicoceniony środek. Kolomyja 4 Kwietnia 1883.

Z poważaniem *Severyn Ostaszewski*

Żołnierz z r. 1830, pułk Karola Różyckiego.

Szanowny Panie Trauczyński!

Upraszam znów o przesłanie mi trzech flaszek pańskiego Balsamu zdrowia, który otwarci mówiąc z najlepszym skutkiem daje się używać w katarze

żołądka, a co doznając na sobie od trzech miesięcy, staram się również zalecać każdemu z moich znajomych, którzy ulegają tym przykrzym cierpieniom. Lwów dnia 24 listopada 1881 r.

Z poważaniem *Mchał Miączynski*

Ulica Ochronek Nr. 8 we Lwowie.

Wielmożny Panie Dobrodziej!

Upraszam o łaskawe nadanie mi znów 2 flakonów pańskiego balsamu zdrowia za pobraniem pocztowem. Prawdziwie powinni być WPanem wdzięczni wszyscy cierpiący na katar żołądka za ten wynalazek, bo skuteczniejszego a tak łagodnego środka nie miałem w życiu mojem, ani będąc we Włoszech, ani we Francji, ani w Pruskiej, słowem nigdzie i to donoszę bez przesady. Nawet wody mineralne, ani Hunyadi, ani Karlsbadzkie, ani Mühlbrun, ani Sprudel coś podobnego nie czynią, co pański Balsam zdrowia. Już w małej ilości użyty czyni hominem trzeźwym, lekkim, ból głowy znika i codziennie staje się zdrowszym, weselszym i silniejszym. Kto nie zna jeszcze pańskiego wynalazku, niechaj spróbuje przez parę tygodni go używać, a potwierdzi to, co mniemam sam na sobie. Moszczan d. 31 Października 1881.

Z szacunkiem *Kwiądz Krescenty* kapucyn w Krakowie, poczta Radymno

Expelerin, działa utrzymując na osłabione muskły, usuwa zastarzały reumatyzm, góściec, darcie, ból w krzyżach, migrenę, ból głowy, fluksy, kurcze żołądkowe. 70 ct i złr. 1 cent, 50.

Antichemicranin. Jestto środek niezawodny przeciw najgwałtowniejszej migrenie, bólu głowy i neuralgii. Sposób użycia: Skoro tylko ból głowy następuje zażyć należy natychmiast 2—3 pigułki antichemicraninu a w razie potrzeby po upływie jednej godziny używszy znów 2—3 pigułki ból głowy ustępuje zupełnie. Chcąc się jeszcze przedewolnić od częstokroć gwałtownego bólu głowy, należy równocześnie natrzeć skronie po za uszami a nawet i wierzch głowy Allyem a ból głowy natychmiast ustępuje. Kto peryodycznie dotknięty bywa migreną, powinien dla przerwania następnych przyrostów jeszcze przez następujące 3 dni do 2 pigułek Antichemicraninu używać, codziennie na czczo, Cena flakonu, 1 złr. 80 cent.

Verrucin, plyn niszczyący odgniotoi: smarując pędzikiem odcisk przez 8—10 dni sam później odpad bez użycia narzędzi ostrych. 50 ct

Allyl, niezawodny środek przeciw migrenie i neuralgii. Sposób użycia: Zwilżywszy płynem tym watej pociera się takową silną miejscą za uszami, skronie i czoło, a w razie silnego bólu i wierzch głowy kilka razy, a wkrótce najsilniejszy ból migrenowy ustępuje w zupełności. Cena flakonu 1 złr.

Pasta piękności. (Crème de baute). Środek usuwający piegę, plamy wtrąbione, przyszcze, zmarszczki na twarz, wyrzut skóry, węgry, czerwoność nosa, słowem jestto środek odmładzający i nadający cerze kolor jakby aksamitny. Ponieważ nie zawiera żadnych części szkodliwych, a preto z całą ufnością używać ją można. Cena 85 ct.

Nadygo toaletowe, złożone z wyciągów ziołowych, nadające nadzwyczajną białość i delikatność cerze. 25 ct. *Mydło glicerynowe płynne*, uznane przez Tow. lekarskie jako znakomite i nieszkodliwe, 60 ct. *Jo-dowe* 35 ct. *Smołowe* 25 ct. *Siarkowe* 25 ct. *Karbonylowe* 25 ct. *Mydło* na wszelkie plamy tłuste. Cena 25 ct. *Olejek przeciw guchości*. Cena 50 ct. *Proszek niszczący plaskawy, mola, karakony oraz wszelkie urady domowe; środek niezawodny*. Flaszka 25 ct. *Puder nieszkodliwy* Blanche i Rouge z puszkami, 1 złr. *Woda kolońska* po 35, 70 ct, do 3 złr. *Pasta*

do zębów 25 i 50 cent.

Woda do ust ochraniająca pucie się tycheż, oraz niszcząca woń nieprzyjemną często się wytwarzającą. Cena 30 i 75 ct.

Regenerateur jest niezrównanym środkiem przywracającym siwym włosom kolor pierwotny, wzmacniając takowe, nadaje tymże nadzwyczajną miękkość i kolor polyskocuje, nadto niszczy łupież tworzący się na głowie oraz przyszcze lub wyrzuty skórne us. wa. Zaleca się ten plyn dlatego, że przewyższa wszelkie otąd znane środki o tyle, iż przy innych prawie wszędzie użycie w-kazuje, by wósy przed barwieniem nyc w sodzie lub mydle a to w celu uwolnienia takowych od tłuszczu; gdy tymczasem używając Regenerateur staje się mycie włosów zupełnie zbytecznym, i przez proste wycieranie a w części nawet wiercenie płynem tym w włosy takowe po 8—10 otrzymują color pożądaný, nie farbując nadto skóry lub bielizny, jak to ma miejsce przez wtyłu innych środków. l złr. 50 ct. 3 złr.

Kropki cudowne od bólu zębów: kropki te można zakładać na wacie w ząb bólczy, nadto natrzeć dziąsło i twarz po stronie bólczej oraz na wacie założyć do ucha a gdy zacznie piec w uchu ból przechodzi natychmiast, również przez waczenie tych kropli nerw zostaje usmierzony. Cena 50 ct. *Wata* usmierniająca ból zębów 15 ct.

Olejek tanino-topianowy, rano podczas czesania należy olejkim zwilżać włosy wierzając takowy silnie w skórę a zapobieżić się dalszemu wypadaniu włosów, które następują przez tworzenie się łupieżu, grzybków, wyrzutów skórnych, oraz po chorobach zapalnych, jak zapalenie płuc, tyfus, wszystkich podobnych przypadkach za pomocą olejku tanino-topianowego, lub esencji tanno-topianowej należy, że się wstrzymuje w zupełności dalsze wypadanie włosów, lecz porost tycheż staje się o wiele obfitszym i bujniejszym. Cena olejku 80 cent.

Esencja tanno topianowa. Skutki jej są te same, co olejku tanino-topianowego, lecz różni się tem, że nie zawiera w sobie olejku tłustego, ale że jest to przetwór wyskokowy. Cena 80 ct.

Cudowny plaster krakowski na wszelkie zastarzałe rany i skaleczenia cena 40 ct. *Plyn odwieczający* zepsute powietrze przy epidemjach, jak ospa, szkarlatyna, cholera, tyfus i t. d. Cena 50 ct. *Przyszek desinfekcyjny*, odwołujący natychmiast 20 ct. *Kit do lepienia szkła* porcelany 50 ct.

Wody lekarskie, przez Świete Tow. lek. krakowskie uznane i polecione własnego wyrobu nadzwyczaj przyjemne do użycia a o wiele skuteczniejsze od wód naturalnych i o połowę tańsze mianowicie: Woda z profosforanem żelazowym. Woda gorzka przeczeszcząca. Woda litowa, Woda Vichy, Woda Jedowa, Woda Seileerska.

Powyższe środki utrzymują: w Poznaniu Mankiewicz apt. we Lwowie: Rucker apt. Musill apt. w Bochni Reiss apt., w Bóbrce Międlński apt., w Bodach Kulak apt., w Budzanowie Jasiński apt., w Chrzanowie Sporysz apt., w Cieżkowicach Zapott apt., w Dembiu Zanderer apt., w Grybowie Tułczycki apt., w Jasle Palch apt., w Krośnie Piek apt., w Krzeszowicach Kybacki apt., w Łańcuchu Schultz apt., w Mielcu Pawlikowski apt., w Krynicy Nitribitt apt., w Przemysłu Maszewski apt., w Rzeszowie Kalnowski apt., w Nowym Sączu Jakubowski apt., w Stansławowie Marcura apt., w Tarnopolu Jamrugiewicz apt., w Tarnowie Chodacki apt., Reid apt., w Wadowicach Kurowski apt., w Żydaczowie Bardasz apt., w Szczawnicy Jesierski apt., w Brzeżanach Hausberg, w Przemysłu Mańkowski, w Brodach Inlander.

Wody mineralne krajowe jakoteż i zagraniczne, oraz **Apeckiz homeopatyczne**.

Na żądanie przesyła się cenniki franco. Zamówienia za zaliczką pocztową.

Pieć medali zasługi i list pochwalny

za niezrównane środki kosmetyczne i toaletowe!!

ANTILENTILIA

usuwa *piegi*, *opalenie słoneczne*, *plamy wtrąbiane*, nadaje twarzy *białość*, *delikatność* i *przejrzystość*. — Cena 2 zlr.

Woda Fijołkowa

nieporównany środek, usuwa z twarzy *pryszczki*, *liszajki*, *trądkę*, *piezchnienie* i *łuszczenie się skóry* i *wygładza zmarszczki*, *pory*. Twarz odświeża i nadaje nieporównaną *delikatność*. — Cena 1 zlr.

Magnolina

skóra sucha, szorstka i żółtobiała pod wpływem *MAGNOLINY* staje się *miękką*, *przejrzystą* i *delikatną*. *MAGNOLINA* usuwa *czerwonosę nosa*, *niszyże wągrzy* t. j. *czarne punkciaki*, które najwięcej osiadają w *okolicy nosa*. — Cena tego znakomitego środka 1 zlr. 50 centów.

Woda lwowska odznaczająca się przyjemnym, długotrwałym zapachem, ma obszerne zastosowania w *damskiej toalecie*, flako. zlr. 1 50, pół flakonu 80 c.

Wodę kolońską przednią — flakon cent. 2, 50 i zł. 1, najprzodniejszą (potrójną) flakon ct. 40, 80, zlr. 1-50.

Perfumy na wzór angielskich i francuskich sporządzone. *Jaśmin-wa*, *fiołkowa* *opoponaks* *Chypr*, *heliotrop*, *biacynt*, *konwalia*, *roza* i t. p. od 35 cent. do 3 zlr. flakon.

Wodę lewandową i lewandową *ambrową* do skrapiania *sukien* i *odświeżania powietrza* w *pokojach*, flakon 50, 70, 90 cent. i zlr. 1-50.

Ocet toaletowy do *nacierania ciała*, ma obszerne zastosowanie w *damskiej toalecie*, flakon 50 centów i 1 zlr.

Orientalina czyli Puder w płynie

nadaje twarzy *piękną* i *przyjemną białość*, *odświeża* i *konserwuje*. — Cena 1 zlr.

Puder ksząący biały

jest prawdziwym *unikatem* w *sztuce kosmetycznej*, nie zawiera *żadnych metalicznych pierwiastków* *przyjemnie przylega* do *twarzy*, nadaje *ślizną*, *naturalną* i *bardzo przyjemną białość* i *delikatność*. — Cena pudełka 1 zlr.

Puder ksząący

cielisto-różowy, dla *blondynek* i *cielisto-żółtawy* dla *szatynek* i *brunetek*, no 70 ct. i zlr. 20 ct. i 1 zlr. 60 ct.

KREM ORIENTALNY BIAŁY

cielisto-różowy, dla *blondynek* i *cielisto-żółtawy* dla *szatynek* nadaje *twarzy naturalną białość*, *delikatność* i *przejrzystość*. Twarz *martwa* *pokryta bruzdami*, *nierówna*, *szorstka*, *zostaje całkiem odświeżoną* i *odmłodzoną*. — Cena 1 zlr. 20 ct.

PILIPTON

włosom siwym i *wypłowiłym* po *kilkakrotnym użyciu* *przywraca* *piękną kolor*. — *PILIPTON* nie *farbuje*, *lecz tylko odmładza włosy*, które pod *wplywem* tego *znakomitego środka* *odzyskują pierwotną barwę*. Cena flakonu 1 zlr. 50 cent.

WALENTIN

najsilniejsze wypadanie włosów *wstrzymuje*, *cebulki włosowe* *wzmocnia* i *do wytwarzania i porostu włosów* *podusza* *Miejsca* *wyłysiałe* *pod działaniem* tego *środka* *pokrywają się* *pięknym włosom*. Cały flakon 3 zlr. Pół flakonu 1 zlr. 60 cent.

NIGRETINA

wybórny *środek* *do natychmiastowego farbowania włosów* *na trwałe* i *piękną kolor* *czarny* *lub ciemny*; *jest zupełnie nieszkodliwy* i *w zastosowaniu* *bardzo prosty*. Cena 1 zlr.

Jan Ihnatowicz,

magister farmacji i chemik sądowy.

Nabyć można we Lwowie, ulica Kopernika Nr. 3, w Krakowie, Sukiennice Nr. 20.

PODAĆ RĘKĘ SZCZĘŚCIU! 500,000 Marek

jako główną wygraną w pomyślnym razie, następuje *hamburgskie wielkie rozlosowanie pieniędzy*, które przez *W. Rząd* *pozwolone* i *poręczonym* zostało.

Ułożenie nowego planu jest tego rodzaju, że w ciągu niewielu miesięcy a to w 7 klasach na 100.000 losów **50,500** trafnych, wygranymi być muszą, pomiędzy którymi główną wygrana ewentualnie **500,000** Marek wynosi, szeregowo zaś:

1 wygr. po Mr.	300,000	26 wygr. po Mr.	10 000
1 wygr. po Mr.	200,000	56 wygr. po Mr.	5,000
2 wygr. po Mr.	100,000	106 wygr. po Mr.	3,000
1 wygr. po Mr.	90,000	253 wygr. po Mr.	2,000
1 wygr. po Mr.	80,000	6 wygr. po Mr.	1,500
2 wygr. po Mr.	70,000	515 wygr. po Mr.	1,000
1 wygr. po Mr.	60,000	1,036 wygr. po Mr.	500
2 wygr. po Mr.	50,000	29,020 wygr. po Mr.	145
1 wygr. po Mr.	30,000	19,463 wygr. po Mr.	20
5 wygr. po Mr.	20,000	150, 124, 100, 94, 67, 40,	
3 wygr. po Mr.	15,000	20.	

Z tych wygranych przypada na pierwszą klasę 4000, włącznie sumie 157,000 marek do rozlosowania.

Główna wygrana w I. klasie wynosi Mrk. **50,000** podnosi się w II. na **60,000** Mrk. w III. na **70,000** Mrk. w IV. na **80,000** Mrk. w V. na **90,000** Mrk. w VI. na **100,000** Mrk. w VII. zaś na ewentualnie **500,000** szeregowo na **300,000** Mrk. **200,000** Mrk. i t. d.

Najbliższe ciągnięcie wygran pierwszej klasy tej wielkiej przez Rząd *poręczone* loteryi odbędzie się według urzędowego ustanowienia **już dnia 11 i 12 czerwca b. r.**, do którego kosztuje:

1 cały oryginalny los tylko . . . 3 zlr. 50 ct. a w.
1 połowa oryginalnego losu tylko 1 zlr. 75 ct. a w.
1 ćwiartka „ „ „ 90 centów austr. w.

Wszelkie zamówienia przy nadesłaniu należności nawet za *zaliczką* *poctową* *zostają starannie wykonane* tak, że *każdy zamawiający* *otrzyma bezwzględnie oryginalny los*, *herbem państwa opatrzony*.

Przy *losach* *dołączone* *bywają urzędowe plany*, w których *uwidoczniony* *jest rozdział wygranych* *w wszystkich klasach*, *jako też* *i odnośnych stawek*, a *po każdym ciągnięciu przesyłamy sami* *interesantom* *urzędową listę* *ciągnięcia*.

Na *żądanie* *posyłamy urzędowy plan* *opłatnie*, *do przejżenia* *i oświadczenia* *się z gotowością*, *przyjąć* *napowrót losy*, *gdyby* *te* *nie konwieniowały* *i zwrócić* *zapłaconą należność*, *rozumie* *się* *przed* *ciągnięciem*.

Wypłata wygranych następuje według planu, **bezwzględnie pod gwarancją Rządu**

Naszej *kolekturze* *prawie za wsze sprzyjało szczęście*, *gdyż* *pomiędzy* *znaczniemi* *wygranemi*, *które* *miała* *bardzo często cieszyć* *się* *głównie* *wygranemi*, *jako* *to*: **250.000**, **100.000**, **80.000**, **60.000**, **40.000** itd.

Przedsiębiorstwo *te* *na rzetelnej podstawie* *oparte*, *każe* *nam* *się* *spodziewać*, *że* *znajdzie* *wszędzie* *żywy współdziałal*, *na* *który* *licząc*, *prosimy* *o nadesłanie wprost* *do nas* *zawońien* *jak* *najprędzej*, *a* *to* *z powodu* *zbliżającego się* *już* *ciągnięcia*.

KAUFMANN & SIMON,

Bank und Wechsel-Geschäft in Hamburg.

P. S *Równocześnie* *składamy podziękę* *za* *to* *ogólne zaufanie*, *które* *dotąd* *posiadali*, *prosimy* *o* *przejęcie* *planu* *i* *przekonanie* *się* *o* *ogromnych* *widokach* *wygrania*, *jakie* *ta* *loteria* *przedstawia*.

K. & S.

A. BIASION w KRAKOWIE

optyk Kliniki Okulistycznej c. k. Uniwers. Jagiellońskiego
Magazyn założony w roku 1801.

Skład i wyrób instrumentów optycznych, fizycznych i matematycznych,

Wszelkie narzędzia chirurgiczne z rogu i kauczuku.

Największy skład reiszeigów szwajcarskich i francuskich.

Wszelkie reperacje uskuteczniają się natychmiast.

PRZYBORY RÓŻNE: do PISANIA, RYSOWANIA I MALOWANIA.

Największy wybór fotografii krajowych i zagranicznych,

wizytowych, gabinetowych i do stereoskopów. Skład papierów listowych, francuskich i angielskich z najnowszymi i najgostowniejszemi **monogramami oblong**. Karty wizytowe litografowane i drukowane. Ceny niskie.

Zamówienia odwrotną pocztą.

Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Cukry de-
Kawa — Herbata — Czekolada o każdej porze — w go-
serowe, Karmelki i Czekoladki własnego wyrobu. Lody, Pącz-
dzimch zaś przed pochludnymi Bułon z Pasztecikami.

Przyjmuję wszelkie obstalunki w zakresie cukierniczym wchodzące.
Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Cukry de-
Kawa — Herbata — Czekolada o każdej porze — w go-
serowe, Karmelki i Czekoladki własnego wyrobu. Lody, Pącz-
dzimch zaś przed pochludnymi Bułon z Pasztecikami.

**CUKIERNIA
WARSZAWSKA
ADAMA ROSZKOWSKIEGO**
Urządzona na sposób warszawski
W KRAKOWIE,
Główny Rynek, róg Szewskiej

Przyjmuję wszelkie obstalunki w zakresie cukierniczym wchodzące.
Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Cukry de-
Kawa — Herbata — Czekolada o każdej porze — w go-
serowe, Karmelki i Czekoladki własnego wyrobu. Lody, Pącz-
dzimch zaś przed pochludnymi Bułon z Pasztecikami.

Przyjmuję wszelkie obstalunki w zakresie cukierniczym wchodzące.
Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Cukry de-
Kawa — Herbata — Czekolada o każdej porze — w go-
serowe, Karmelki i Czekoladki własnego wyrobu. Lody, Pącz-
dzimch zaś przed pochludnymi Bułon z Pasztecikami.

Przyjmuję wszelkie obstalunki w zakresie cukierniczym wchodzące.
Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Cukry de-
Kawa — Herbata — Czekolada o każdej porze — w go-
serowe, Karmelki i Czekoladki własnego wyrobu. Lody, Pącz-
dzimch zaś przed pochludnymi Bułon z Pasztecikami.

Przyjmuję wszelkie obstalunki w zakresie cukierniczym wchodzące.
Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Cukry de-
Kawa — Herbata — Czekolada o każdej porze — w go-
serowe, Karmelki i Czekoladki własnego wyrobu. Lody, Pącz-
dzimch zaś przed pochludnymi Bułon z Pasztecikami.

Adam Lipczyński

MAGAZYN UBIORÓW MĘZKICH
w Krakowie Rynek gł. 1. 45, 1 piętro.
Utrzymuje ciągle zapas **gotowych ubiorów** na
każdą porę roku. Przyjmuje wszelkie obstalunki i ta-
kowe **podług najświeższych żurnali**
w najkrótszym czasie uskutecznia.

Dra Pattison'a Wata goścowa

uśmierza odrzuty i leczy szybko
GOŚCIEC I REUMATYZM
wszelkiego rodzaju,
jako to: bóle w twarzy, piersiach, szyi i zębów, gościec
w głowie, rękach i kolanach, darcie w członkach, bóle
w krzyżach i lendźwiach.
W pakietach po 70 centów, — półpakiet po 40 centów
u Stockmara aptekarza w Krakowie.

ZARZĄD

Fabryki wyrobów glinianych i Cegielni parowej

w Łągiewnikach pod Krakowem,

zawiadamia P. T. Panów budowniczych, przedsiębiorców i wła-
ścicieli domów, że w roku bieżącym tak jak w latach ubiegłych,
ma na składzie piece kaflowe konstrukcyi zwykłej i patentowej,
jak również piece formowe kolorowe, kominki i kuchnie.
Przyjmuje również zamówienia na cegłę maszynową, ręczną
prasowaną, gzymsową, ogniotrwałą, rury drenowe i posadzki.

SKŁAD
EXPORTOWY
W D M
SZAMPAŃSKICH
po cenach oryginalnych.
Zamówienia przyjmuję i odbieram
K. Rzaca
w Krakowie.

**Pиво w butelkach
i w beczkach.**

Okocimskie marcowe. wystate.
Pilsneńskie. Wystate.
Pilsneńskie. Wystate.
Ołomunieckie. Wystate.
Ołomunieckie. Wystate.

połącza szanownej Publiczności, skład
piwa krajowego i zagranicznego
J. Ripper w Krakowie.

NAJLEPSZA

Woda Kolońska

jest Nr. 4711.

Prawdziwa jedynie u **Wilhelma Fenza**
w Krakowie vis-à-vis kościółka św. Wojciecha.
FRANZ MARINA FARINA
w Kolonii Nr. 4711.

SKŁAD DRZEWA

Szanownym Panom interesowanym polecam największy wybór
drzewa tak **budowlanego** jako i **opałowego** oraz do wszelkich
robót odpowiedniego. W składzie moim znajdują się **gotowe**
belki z suchej jedliny i **sosniny** za których dobroć pod każdym

Odpowiedzialny redaktor i wydawca: *Aleksander Słomski.*

względem zaręczam — jak również za wszelki inny ma-
terjał z drzewa dębowego, bukowego, jodłowego, sosno-
wego, świerkowego i olchowego.

Ceny jak tylko być mogą **najumiarkowańsze.**

Z uszanowaniem **SZYMON LIEBLING.** Miodowa. 358-17.

Druk W. Korneckiego w Krakowie. Papier z fabryki Czerlańskiej.